













## NOTICES TO CONSIGNEES.

FROM CALCUTTA, PENANG AND SINGAPORE.

THE S.S. *Catherine* arrived having from the above Ports, Consignees of Cargo are hereby informed that their Goods will be delivered from alongside. Cargo impeding the discharge or remaining on board after 4 p.m. of the 3rd Instant, will be landed at Consignees' risk and expense into the Godowns of the Hongkong and Kowloon Wharf and Godown Company, Limited, at Wharfedale. Consignees of Cargo from SINGAPORE and PENANG are requested to take immediate delivery of their Goods from alongside; such Cargo impeding the discharge of the Vessel will be landed and stored at Consignees' risk and expense. No Fire Insurance will be effected. Bills of Lading will be countersigned by DAVID SASSOON, BONS & Co., Agents.

Hongkong, September 1, 1897. 1750

FROM HAMBURG, PENANG AND SINGAPORE.

THE Steamship *Merth*, Captain JACOB, having arrived from the above Ports, Consignees of Cargo are hereby requested to send in their Bills of Lading for countersignature by the Undersigned, and to take immediate delivery of their Goods from alongside. Optional Cargo will be forwarded unless notice to the contrary be given before 3 p.m. To-day. Any Cargo impeding her discharge will be landed into the Godowns of the Hongkong and Kowloon Wharf and Godown Co., Ltd., and stored at Consignees' risk and expense. No Claims will be admitted after the Goods have left the Godowns, and all Goods remaining undelivered after the 9th Inst., will be subject to rent. All broken, chafed, and damaged Goods are to be left in the Godowns, where they will be examined on the 9th Instant, at 3 p.m. No Fire Insurance has been effected. SIEMSEN & Co., Agents.

Hongkong, September 1, 1897. 1744

## STEAMSHIP YAKKA.

COMPAGNIE DES MESSEAGERIES MARITIMES.

## NOTICE.

CONSIGNEES of Cargo from London or S.S. *Orizaba*, from Havre ex S.S. *Orizaba*, Memphis and *Guadalupe*, from Bordeaux ex S.S. *Ville d'Alger*, and from *Orizaba* ex S.S. *Ville d'Alger*, are hereby informed that their Goods are being landed and stored at their risk into the Godowns of the Hongkong and Kowloon Wharf and Godown Company, Limited, at Kowloon, whence delivery may be obtained immediately after landing. Optional Cargo will be forwarded on unless intimation is received from the Consignees before Noon, To-day (TUESDAY), requesting it to be landed here. Bills of Lading will be countersigned by the Undersigned. Goods remaining undelivered after Tuesday, the 14th September, will be subject to rent and landing charges. All Claims must be sent in to me on or before Tuesday, the 14th September, or they will not be recognized. All Damaged Packages will be examined on Tuesday, the 7th September, at 4 p.m. No Fire Insurance has been effected. G. DE CHAMPEAUX, Agent.

Hongkong, August 31, 1897. 1735

## Intimations.

## JUST UNPACKED.

A Fresh Consignment of Best kind of ENGLISH and FRENCH TIN GOODS and Provisions from Messrs. CROSS & BLACKWELL, and PHILIPPE and CANAUD.

CUTTING and PACKING COMPANY'S TIN FRUITS and other PATENTED, HUNTER and PALMER'S best kind of BISCOTS and Maltine's Food, &c., &c.

H. BUTTNER, 15, D'Almeida Street.

## FOR SALE.

A COMPLETE REPRINT, in Pamphlet form, of the proceedings in the case of REGINA V. PITMAN, containing the whole of the Proceedings at the Police Court, full report of the trial in the Criminal Courts, with connected Correspondence and comments of the Press. To which is now added a Report of the case of PITMAN V. KESWICK AND OTHERS. Price per Copy, 50 CENTS. China Mail Office.

**For Nervous Exhaustion**

CHAPOTEAU'S Phosphoglycerate OF LIME

The modern representative of the nervous system. For nervousness, prostration, and all nervous ailments, it is the most powerful and reliable remedy. It is easily assimilated and promotes digestion.

PHOSPHOGLYCERATE SYRUP (CHAPOTEAU'S)

PHOSPHOGLYCERATE WINE (CHAPOTEAU'S)

PHOSPHOGLYCERATE CAPSULES (CHAPOTEAU'S)

Sole Agents: Messrs. J. B. WATSON & Co., Ltd.

## Shipping.

## Steamers.

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA, (FIORE & ROBERTO UNITED COMPANIES).

STEAM FOR SINGAPORE, PENANG & BOMBAY.

Having connection with Company's Mail Steamers to ADEN, SUEZ, PORT SAID, GENOA, NAPLES, TEHRAN, BAHAMAS, also VENICE, and TRIESTE, all MEDITERRANEAN, ADRIATIC, LANTHAN and SOUTH AMERICAN Ports, up to OLLAIO. Taking Cargo at through rates to PERSIAN GULF and BAGDAD; also BARCELONA, VALENZA, ALICANTE, ALMERIA and MALAGA.

The Steamship *Latina*, Captain BASTO, will be despatched as above TO-MORROW, the 3rd Instant, at Noon.

At Bombay the Steamers are discharging in Victoria Dock. For further Particulars regarding Freight and Passage, apply to CARLOWITZ & Co., Agents.

Hongkong, September 2, 1897. 1718

FOR SINGAPORE, HAYRE AND HAMBURG.

(Calling at NAPLES for loading Passengers if sufficient inducement offers).

(Taking Cargo at through rates to ANTWERP, AMSTERDAM, ROTTERDAM, LISBON, OPORTO, LONDON, LIVERPOOL and BREMEN.)

The Steamship *Agila*, Captain L. MANZONI, will be despatched for the above Ports on SATURDAY, the 4th September, at 6 p.m.

This Steamer has superior Accommodation for First and Second class Passengers, and carries a Doctor and a Stewardess. For Freight or Passage, apply to SIEMSEN & Co., Agents.

Hongkong, August 28, 1897. 1725

## NIPPON YUSEN KAISHA.

## JAPAN-EUROPE LINE.

## MONTHLY SERVICE.

FOR NAGASAKI, AND KOBE.

The Co.'s Steamship *Ryoun Maru*, Captain W. TOWNSEND, will be despatched for the above Ports on TUESDAY, the 7th Instant, at Daylight.

For Freight or Passage, apply to NIPPON YUSEN KAISHA, Agents.

Hongkong, September 1, 1897. 1745

## CHINA NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

## FOR TIENTSIN.

The Co.'s Steamship *Kuanyang*, Capt. OSTERBERG, will be despatched as above on TUESDAY, the 7th Instant.

For Freight or Passage, apply to BUTTERFIELD & SWIRE, Agents.

Hongkong, September 1, 1897. 1743

## NIPPON YUSEN KAISHA.

## JAPAN-EUROPE LINE.

## MONTHLY SERVICE.

FOR MARSEILLES, LONDON AND ANTWERP, VIA SINGAPORE, COLOMBO AND PORT SAID.

The Co.'s Steamship *Tosa Maru*, Capt. C. STILLOD, will be despatched as above on TUESDAY, the 7th Sept., at 4 p.m.

For Freight or Passage, apply to NIPPON YUSEN KAISHA, Agents.

Hongkong, August 23, 1897. 1680

## AUSTRIAN LLOYD'S STEAM NAVIGATION COMPANY.

## (UNDER MAIL CONTRACT WITH THE AUSTRIAN GOVERNMENT).

STEAM FOR SINGAPORE, PENANG, COLOMBO, BOMBAY, KURACHEE, ADEN, MASSAWA, SUEZ, PORT SAID, BRINDISI, VENICE, FUMME & TRIESTE.

(Taking Cargo at through rates to CALCUTTA, MADRAS, PERSIAN GULF, RED SEA, BLACK SEA, LEVANT, ADRIATIC and SOUTH AFRICAN PORTS.)

The Co.'s Steamship *Maria Victoria*, Captain A. LEVI, will be despatched as above on TUESDAY, the 7th September.

Cargo will not be received on board after 3 p.m. prior to date of sailing. For further information as to Passage and Freight, apply to SANDER & Co., Agents.

Hongkong, August 31, 1897. 1734

## CHINA NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

FOR PORT DARWIN, QUEENSLAND PORTS, SYDNEY & MELBOURNE.

The Co.'s Steamship *Taiyuan*, Captain NISSEN, will be despatched on WEDNESDAY, the 15th September, at 4 p.m.

The attention of Passengers is directed to the Superior Accommodation offered by this Steamer. First-class Saloon is situated forward of the Engine. A Refrigerating Chamber ensures the supply of Fresh Provisions during the entire voyage. A duly-qualified Surgeon is carried, and the Vessel is fitted throughout with Electric Light.

M.B. Johnson Tickets issued by this Company to and from AUSTRALIA are available for Return by the Steamers of the Eastern and Australian S.S. Co., and vice versa.

For Freight or Passage, apply to BUTTERFIELD & SWIRE, Agents.

Hongkong, August 28, 1897. 1726

## Shipping.

## Steamers.

DOUGLAS STEAMSHIP COMPANY, LIMITED.

FOR SWATOW, AMOY AND TAIWANFOO.

The Co.'s Steamship *Thales*, Captain DONALD, will be despatched for the above Ports TO-MORROW, the 3rd Instant, at Noon.

For Freight or Passage, apply to DOUGLAS LAFRAIK & Co., General Managers.

Hongkong, September 2, 1897. 1752

## OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

FOR LONDON, VIA SUEZ CANAL.

The Co.'s Steamship *Prometheus*, Captain DAX, will be despatched as above TO-MORROW, the 3rd Instant, at Noon.

For Freight, apply to BUTTERFIELD & SWIRE, Agents.

Hongkong, September 2, 1897. 1629

## MOGUL-WARRACK-MILBURN LINE.

FOR NEW YORK VIA SUEZ CANAL.

The Steamship *London*, Captain DAX, will be despatched for the above Ports on or about the 6th September, 1897.

S.S. *Pathan*, to sail about 10th Sept., 1897. S.S. *Bramar*, to sail about 24th Sept., 1897.

S.S. *Mogul*, to sail about 9th Oct., 1897. For Freight or Passage, apply to DODWELL, CARLILL & Co., Agents.

Hongkong, August 28, 1897. 1649

## AUSTRIAN LLOYD'S STEAM NAVIGATION COMPANY.

(UNDER MAIL CONTRACT WITH THE AUSTRIAN GOVERNMENT).

STEAM FOR SINGAPORE, PENANG, RANGOON, COLOMBO, BOMBAY, KURACHEE, ADEN, MASSAWA, SUEZ, PORT SAID, BRINDISI, VENICE, FUMME & TRIESTE.

(Taking Cargo at through rates to CALCUTTA, MADRAS, PERSIAN GULF, RED SEA, BLACK SEA, LEVANT, ADRIATIC and SOUTH AFRICAN PORTS.)

The Co.'s Steamship *Metana*, Capt. T. ANDRONIKOV, will be despatched as above on WEDNESDAY, the 8th Sept.

Cargo will not be received on board after 3 p.m. prior to date of sailing. For further information as to Passage and Freight, apply to SANDER & Co., Agents.

Hongkong, August 31, 1897. 1741

## OCEAN STEAMSHIP COMPANY.

FOR LONDON, VIA SUEZ CANAL.

The Co.'s Steamship *Metana*, Captain ASQUITH, will be despatched as above on WEDNESDAY, the 8th September.

For Freight, apply to BUTTERFIELD & SWIRE, Agents.

Hongkong, September 1, 1897. 1710

## NIPPON YUSEN KAISHA.

## TRANS-PACIFIC LINE.

## MONTHLY SERVICE.

FOR SEATTLE, WASHINGTON, VIA KOBE AND YOKOHAMA.

(Through Passage Tickets and Bills of Lading issued for the Principal Cities in the UNITED STATES, CANADA, and EUROPE, in connection with the Great Northern Railway and Atlantic Steamers.)

The Co.'s Steamship *Kinshu Maru*, Captain F. L. SOMMER, will be despatched as above on THURSDAY, the 9th Sept., at 4 p.m.

Consular Invoices of Goods for the United States should be in Quadruplicate, and one Copy must be furnished by the Steamer to the care of the Freight Agent, Great Northern Railway, Seattle, Wash.

For Freight or Passage, apply to NIPPON YUSEN KAISHA, Agents.

Hongkong, August 30, 1897. 1699

## NOTICE TO SHIPPERS.

FOR NEW YORK VIA SUEZ CANAL.

The Steamship *Metana*, Captain ASQUITH, will be despatched as above, about 15th Sept., a.c.

For Freight, apply to MELOERS & Co., Agents.

Hongkong, August 16, 1897. 1632

## THE CHINA MUTUAL STEAM NAVIGATION COMPANY, LIMITED.

FOR GENOA, LONDON, AND LIVERPOOL, VIA STRAITS, AND USUAL PORTS OF CALL.

(Taking Cargo at through rates to CALCUTTA, MADRAS, PERSIAN GULF, RED SEA, BLACK SEA, LEVANT, ADRIATIC and SOUTH AFRICAN PORTS.)

The Co.'s Steamship *Ningpooh*, Captain H. WILLIS JONES, will be despatched as above on or about the 1st September.

For Freight, etc., apply to HOLLIDAY, WISE & Co., Agents.

Hongkong, September 1, 1897. 1723

## Shipping.

## Sailing Vessels.

FOR PORTLAND, OREGON.

The French Barque *Duquesne*, Duquesne, Master, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to SHEWAN, TOMES & Co.

Hongkong, August 30, 1897. 1729

## FOR SAN FRANCISCO.

The 100 A.T. British barque *Heathbank*, McKee, Master, shortly expected, will load here for the above Port and will have quick despatch.

For Freight, apply to SHEWAN, TOMES & Co.

Hongkong, June 16, 1897. 1213

## FOR BALTIMORE.

The 3/8 L.L. American Ship *James Reed*, Captain WALDO, will load here for the above Port, and will have quick despatch.

For Freight, apply to SHEWAN, TOMES & Co.

Hongkong, August 26, 1897. 1714

## Mails.

## NORTHERN PACIFIC STEAMSHIP AND RAILWAY COMPANIES.

VIA INLAND SEA OF JAPAN. The attention of Passengers is directed to the very cheap rates offered by this Line to the PACIFIC COAST and to the INTERIOR and EASTERN CITIES of the UNITED STATES and CANADA and to EUROPE.

HONGKONG TO LONDON, 437. Excellent accommodation. First class Table. Doctors and Stewardesses carried. HONGKONG TO NEW YORK, 241. The Railroad travelling is second to none on the American Continent. Magnificent scenery of the Rocky and Cascade Mountains. The Yellowstone National Park route. Passengers to Europe may proceed by one of the first class ATLANTIC MAIL LINES.

HONGKONG TO TACOMA, 228. Rates of Passage to other Ports on application.

Special rates allowed to members of Government Service.

## PROPOSED SAILINGS FROM HONGKONG.

(SUBJECT TO ALTERATION.)

Victoria ... 3, 8, 17, 26, 35, 44, 53, 62, 71, 80, 89, 98, 107, 116, 125, 134, 143, 152, 161, 170, 179, 188, 197, 206, 215, 224, 233, 242, 251, 260, 269, 278, 287, 296, 305, 314, 323, 332, 341, 350, 359, 368, 377, 386, 395, 404, 413, 422, 431, 440, 449, 458, 467, 476, 485, 494, 503, 512, 521, 530, 539, 548, 557, 566, 575, 584, 593, 602, 611, 620, 629, 638, 647, 656, 665, 674, 683, 692, 701, 710, 719, 728, 737, 746, 755, 764, 773, 782, 791, 800, 809, 818, 827, 836, 845, 854, 863, 872, 881, 890, 899, 908, 917, 926, 935, 944, 953, 962, 971, 980, 989, 998, 1007, 1016, 1025, 1034, 1043, 1052, 1061, 1070, 1079, 1088, 1097, 1106, 1115, 1124, 1133, 1142, 1151, 1160, 1169, 1178, 1187, 1196, 1205, 1214, 1223, 1232, 1241, 1250, 1259, 1268, 1277, 1286, 1295, 1304, 1313, 1322, 1331, 1340, 1349, 1358, 1367, 1376, 1385, 1394, 1403, 1412, 1421, 1430, 1439, 1448, 1457, 1466, 1475, 1484, 1493, 1502, 1511, 1520, 1529, 1538, 1547, 1556, 1565, 1574, 1583, 1592, 1601, 1610, 1619, 1628, 1637, 1646, 1655, 1664, 1673, 1682, 1691, 1700, 1709, 1718, 1727, 1736, 1745, 1754, 1763, 1772, 1781, 1790, 1800, 1809, 1818, 1827, 1836, 1845, 1854, 1863, 1872, 1881, 1890, 1900, 1909, 1918, 1927, 1936, 1945, 1954, 1963, 1972, 1981, 1990, 2000, 2009, 2018, 2027, 2036, 2045, 2054, 2063, 2072, 2081, 2090, 2100, 2109, 2118, 2127, 2136, 2145, 2154, 2163, 2172, 2181, 2190, 2200, 2209, 2218, 2227, 2236, 2245, 2254, 2263, 2272, 2281, 2290, 2300, 2309, 2318, 2327, 2336, 2345, 2354, 2363, 2372, 2381, 2390, 2400, 2409, 2418, 2427, 2436, 2445, 2454, 2463, 2472, 2481, 2490, 2500, 2509, 2518, 2527, 2536, 2545, 2554, 2563, 2572, 2581, 2590, 2600, 2609, 2618, 2627, 2636, 2645, 2654, 2663, 2672, 2681, 2690, 2700, 2709, 2718, 2727, 2736, 2745, 2754, 2763, 2772, 2781, 2790, 2800, 2809, 2818, 2827, 2836, 2845, 2854, 2863, 2872, 2881, 2890, 2900, 2909, 2918, 2927, 2936, 2945, 2954, 2963, 2972, 2981, 2990, 3000, 3009, 3018, 3027, 3036, 3045, 3054, 3063, 3072, 3081, 3090, 3100, 3109, 3118, 3127, 3136, 3145, 3154, 3163, 3172, 3181, 3190, 3200, 3209, 3218, 3227, 3236, 3245, 3254, 3263, 3272, 3281, 3290, 3300, 3309, 3318, 3327, 3336, 3345, 3354, 3363, 3372, 3381, 3390, 3400, 3409, 3418, 3427, 3436, 3445, 3454, 3463, 3472, 3481, 3490, 3500, 3509, 3518, 3527, 3536, 3545, 3554, 3563, 3572, 3581, 3590, 3600, 3609, 3618, 3627, 3636, 3645, 3654, 3663, 3672, 3681, 3690, 3700, 3709, 3718, 3727, 3736, 3745, 3754, 3763, 3772, 3781, 3790, 3800, 3809, 3818, 3827, 3836, 3845, 3854, 3863, 3872, 3881, 3890, 3900, 3909, 3918, 3927, 3936, 3945, 3954, 3963, 3972, 3981, 3990, 4000, 4009, 4018, 4027, 4036, 4045, 4054, 4063, 4072, 4081, 4090, 4100, 4109, 4118, 4127, 4136, 4145, 4154, 4163, 4172, 4181, 4190, 4200, 4209, 4218, 4227, 4236, 4245, 4254, 4263, 4272, 4281, 4290, 4300, 4309, 4318, 4327, 4336, 4345, 4354, 4363, 4372, 4381, 4390, 4400, 4409, 4418, 4427, 4436, 4445, 4454, 4463, 4472, 4481, 4490, 4500, 4509, 4518, 4527, 4536, 4545, 4554, 4563, 4572, 4581, 4590, 4600, 4609, 4618, 4627, 4636, 4645, 4654, 4663, 4672, 4681, 4690, 4700, 4709, 4718, 4727, 4736, 4745, 4754, 4763, 4772, 4781, 4790, 4800, 4809, 4818, 4827, 4836, 4845, 4854, 4863, 4872, 4881, 4890, 4900, 4909, 4918, 4927, 4936, 4945, 4954, 4963, 4972, 4981, 4990, 5000, 5009, 5018, 5027, 5036, 5045, 5054, 5063, 5072, 5081, 5090, 5100, 5109, 5118, 5127, 5136, 5145, 5154, 5163, 5172, 5181, 5190, 5200, 5209, 5218, 5227, 5236, 5245, 5254, 5263, 5272, 5281, 5290, 5300, 5309, 5318, 5327, 5336, 5345, 5354, 5363, 5372, 5381, 5390, 5400, 5409, 5418, 5427, 5436, 5445, 5454, 5463, 5472, 5481, 5490, 5500, 5509, 5518,







